|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Бюро радиосвязи (БР)** | | |
| Административный циркуляр  **CACE/950** | | 10 июля 2020 года |
|  | | |
|  | | |
| **Администрациям Государств – Членов МСЭ, Членам Сектора радиосвязи, Ассоциированным членам МСЭ-R, участвующим в работе 4-й Исследовательской комиссии по радиосвязи, и Академическим организациям – Членам МСЭ** | | |
|  | | |
|  | | |
| Предмет: | **Собрание 4-й Исследовательской комиссии по радиосвязи (Спутниковые службы), Женева, 6 ноября 2020 года** | |

# 1 Введение

Настоящим Административным циркуляром хотел бы объявить, что собрание 4‑й Исследовательской комиссии МСЭ-R состоится в Женеве в пятницу, 6 ноября 2020 года, после собраний Рабочих групп 4A, 4B и 4C (см. [Циркулярное письмо](http://www.itu.int/md/R00-SG04-CIR-0096/en) [4/LCCE/12](http://www.itu.int/md/R00-SG04-CIR-0127/en)7).

Собрание Исследовательской комиссии будет проведено в штаб-квартире МСЭ в Женеве. Сессия, посвященная открытию, состоится в 09 час. 30 мин.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Комиссия | Дата собрания | Предельный срок для представления вкладов | Сессия, посвященная открытию |
| 4-я Исследовательская комиссия | Пятница,  6 ноября 2020 г. | Пятница, 30 октября 2020 г. 16 час. 00 мин. UTC | Пятница, 6 ноября 2020 г., 09 час. 30 мин. (местное время) |

# 2 Программа собрания

Проект повестки дня собрания 4-й Исследовательской комиссии содержится в Приложении 1.

Статус текстов, порученных 4-й Исследовательской комиссии, представлен по адресу:

## <http://www.itu.int/md/R19-SG04-C-0001/en>.

## 2.1 Одобрение проектов Рекомендаций на собрании Исследовательской комиссии (п. A2.6.2.2.2 Резолюции МСЭ-R 1-8)

Проекты Рекомендаций для одобрения Исследовательской комиссией в соответствии с п. A2.6.2.2.2 Резолюции МСЭ-R 1-8 не предлагаются.

## 2.2 Одобрение Исследовательской комиссией проектов Рекомендаций по переписке (п. 2.6.2.2.3 Резолюции МСЭ-R 1-8)

Процедура, описанная в п. A2.6.2.2.3 Резолюции МСЭ-R 1-8, касается проектов новых или пересмотренных Рекомендаций, которые отдельно не включены в повестку дня собрания Исследовательской комиссии.

В соответствии с этой процедурой Исследовательской комиссии будут представлены проекты новых и пересмотренных Рекомендаций, подготовленные во время собраний Рабочих групп 4А, 4В и 4С, состоявшихся до собрания Исследовательской комиссии. После надлежащего рассмотрения Исследовательская комиссия может решить добиваться одобрения этих проектов Рекомендаций по переписке. В таких случаях Исследовательская комиссия должна применять процедуру одновременного одобрения и утверждения (PSAA) проектов Рекомендаций по переписке, которая описана в п. A2.6.2.4 Резолюции МСЭ-R 1-8 (см. также п. 2.3, ниже), в случае отсутствия возражений против такого подхода со стороны какого-либо из Государств-Членов, принимающих участие в этом собрании, и если соответствующая Рекомендация не включена в Регламент радиосвязи посредством ссылки.

В соответствии с п. A1.3.1.13 Резолюции МСЭ-R 1-8 в Приложении 2 к настоящему Циркуляру содержится список тем для рассмотрения на собраниях рабочих групп, проводимых непосредственно перед собранием Исследовательской комиссии, по которым могут быть разработаны проекты Рекомендаций.

## 2.3 Решение о процедуре утверждения

На собрании Исследовательская комиссия должна принять решение о возможной процедуре, которая будет применяться, чтобы добиться утверждения каждого проекта Рекомендации в соответствии с п. A2.6.2.3 Резолюции МСЭ-R 1-8, если Исследовательская комиссия не примет решения об использовании процедуры PSAA, описание которой содержится в п. A2.6.2.4 Резолюции МСЭ-R 1-8 (см. п. 2.2, выше).

# 3 Вклады

Вклады, связанные с работой 4-й Исследовательской комиссии, обрабатываются в соответствии с положениями, сформулированными в Резолюции МСЭ-R 1-8.

Предельный срок для получения вкладов, по которым не требуется письменный перевод[[1]](#footnote-1)\* (включая пересмотры, дополнительные документы и исправления к вкладам), составляет семь календарных дней (1600 UTC) до начала собрания. **Предельный срок для получения вкладов к данному собранию указан в таблице, выше**. Вклады, которые получены после указанного предельного срока, не могут быть приняты. В Резолюции МСЭ‑R 1-8 предусматривается, что вклады, которые не предоставляются участникам на момент открытия собрания, рассматриваться не могут.

Просим участников представлять вклады по электронной почте по адресу:

[rsg4@itu.int](mailto:rsg4@itu.int).

Кроме того, по одному экземпляру каждого вклада следует направить председателю и заместителям председателя 4-й Исследовательской комиссии. Соответствующие адреса приводятся на:

<http://www.itu.int/go/rsg4/ch>.

# 4 Документы

Вклады будут размещены в том виде, в котором они будут получены, в течение одного рабочего дня на веб-странице, созданной для этой цели:

<http://www.itu.int/md/R19-SG04.AR-C/en>.

Официальные версии будут в течение трех рабочих дней размещены на веб-сайте по адресу: <http://www.itu.int/md/R19-SG04-C/en>.

В соответствии с Резолюцией 167 (Пересм. Дубай, 2018 г.) Полномочной конференции **работа собрания Исследовательской комиссии будет проходить полностью на безбумажной основе**. В залах заседаний будут предусмотрены средства беспроводной ЛВС, которыми смогут воспользоваться делегаты. Делегаты, желающие распечатать документы, могут воспользоваться принтерами, которые находятся в киберкафе на втором цокольном этаже здания "Башня", а также на нижнем (ground) и первом этажах здания "Монбрийан".

# 5 Веб-трансляция

Для того чтобы следить за ходом работы собраний МСЭ-R дистанционно, Служба радиовещания по интернету (IBS) обеспечит звуковую веб-трансляцию пленарных заседаний Исследовательской комиссии на всех языках. Для использования средств веб-трансляции участникам не требуется регистрироваться на собрание, однако для доступа к веб-трансляции необходимо иметь [учетную запись TIES](http://www.itu.int/TIES/) МСЭ.

# 6 Участие/необходимость получения визы/размещение в гостиницах

Регистрация на это мероприятие носит обязательный характер и будет осуществляться исключительно в онлайновой форме через назначенных координаторов (DFP) для регистрации на мероприятия МСЭ‑R. **Бюро радиосвязи развернуло с мая 2019 года новую платформу для регистрации на мероприятия, где участники должны сначала заполнить онлайновую регистрационную форму и представить свой запрос на регистрацию на утверждение соответствующим назначенным координатором**. Для того чтобы представить запрос на регистрацию и получить утверждение регистрации от соответствующего назначенного координатора, участникам необходимо иметь учетную запись TIES МСЭ.

Перечень DFP МСЭ-R (доступный только при наличии учетной записи TIES), а также подробная информация о новой системе регистрации на мероприятия; требованиях, касающихся визовой поддержки; размещении в гостиницах и т. п. находятся по адресу:

[www.itu.int/en/ITU-R/information/events](http://www.itu.int/en/ITU-R/information/events).

ПРИМЕЧАНИЕ. – В случае сохранения обстоятельств, связанных со вспышкой коронавируса (COVID-19), собрание может быть проведено полностью в электронной форме (виртуальное собрание), и соответственно будет предложена возможность дистанционного участия. В этом случае своевременно будет издано исправление к настоящему Административному циркуляру для предоставления обычной информации, в том числе о необходимости регистрации для возможности участия, а также сведений о платформе, мерах, требуемых для дистанционного участия, и расписания собрания, в зависимости от случая.

Марио Маневич  
Директор

**Приложения**: 2

Приложение 1

Проект повестки дня собрания 4-й Исследовательской комиссии по радиосвязи

(Женева, 6 ноября 2020 г.)

**1** Вступительные замечания

**1.1** Директор БР

**1.2** Председатель

**2** Утверждение повестки дня

**3** Назначение Докладчика

**4** Краткий отчет о предыдущем собрании (Документ [4/](https://www.itu.int/md/R15-SG04-C-0076/en)76)

**5** Отчет о собраниях КГР и ПЗП в 2020 году

**6** Рассмотрение результатов работы рабочих групп

**6.1** Рабочая группа 4С

**6.1.1** Отчет о деятельности

**6.1.2** Проекты Рекомендаций, по которым не было подано уведомление о намерении добиваться одобрения (см. Резолюцию МСЭ-Т 1-8, пп. A2.6.2.2.3, A2.6.2.3 и A2.6.2.4)

**6.1.3** Проекты Отчетов

**6.1.4** Проекты Вопросов

**6.2** Рабочая группа 4В

**6.2.1** Отчет о деятельности

**6.2.2** Проекты Рекомендаций, по которым не было подано уведомление о намерении добиваться одобрения (см. Резолюцию МСЭ-R 1-8, пп. A2.6.2.2.3, A2.6.2.3 и A2.6.2.4)

**6.2.3** Проекты Отчетов

**6.2.4** Проекты Вопросов

**6.3** Рабочая группа 4А

**6.3.1** Отчет о деятельности

**6.3.2** Проекты Рекомендаций, по которым не было подано уведомление о намерении добиваться одобрения (см. Резолюцию МСЭ-R 1-8, пп. A2.6.2.2.3, A2.6.2.3 и A2.6.2.4)

**6.3.3** Проекты Отчетов

**6.3.4** Проекты Вопросов

**7** Статус текстов, порученных 4-й Исследовательской комиссии

**8** Взаимодействие с другими исследовательскими комиссиями и международными организациями

**9** Рассмотрение программы будущей работы и расписания собраний

**10** Любые другие вопросы

Виктор СТРЕЛЕЦ  
Председатель 4-й Исследовательской   
комиссии по радиосвязи

Приложение 2

Темы для рассмотрения на собраниях Рабочих групп 4A, 4В и 4С,   
проводимых непосредственно перед собранием 4-й Исследовательской комиссии, по которым могут быть разработаны проекты Рекомендаций

Рабочая группа 4A

Максимально допустимые уровни помех в спутниковой сети фиксированной спутниковой службы (ГСО) и радиовещательной спутниковой службы (ГСО), вызываемых другими системами ФСС НГСО, работающими в одном направлении в полосах частот 50/40 ГГц (предварительный проект новой Рекомендации МСЭ-R S.[50/40 GHz FSS SHARING Methodology] − см. Приложение 1 к Документу [4A/](https://www.itu.int/md/R15-WP4A-C-0912/en)912)

Рабочая группа 4B

−

Рабочая группа 4C

Технические характеристики систем подвижной спутниковой связи в полосах частот ниже 3 ГГц для использования при разработке критериев совместного использования частот подвижной спутниковой службой (ПСС) и другими службами (предварительный проект пересмотренной Рекомендации МСЭ-R M.1184-3 – см. Приложение 1 к Документу [4C/472](https://www.itu.int/md/R15-WP4C-C-0472/en)).

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. \* Если требуется письменный перевод, то вклады должны быть получены не позднее чем за три месяца до начала собрания. [↑](#footnote-ref-1)